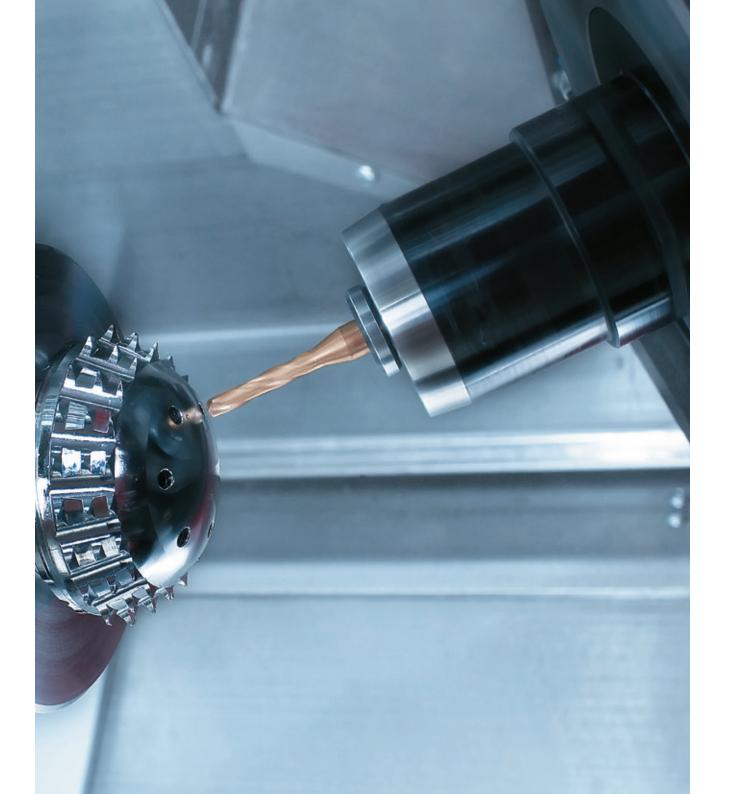


# PARTNER AFFIDABILE DI UN'INDUSTRIA DINAMICA

I requisiti della tecnica medicale per le tecnologie di produzione si stanno sviluppando in modo dinamico come l'industria di cui fanno parte: crescente complessità e individualizzazione dei prodotti con un elevato livello di pressione sui prezzi ed elevati requisiti di sicurezza e qualità da soddisfare.

EMCO è ben nota con la sua vasta gamma di macchinari di tornitura e fresatura per il settore della tecnologia medica. La flessibilità delle macchine, il loro utilizzo multifunzionale, opzioni di digitalizzazione e automazione e soprattutto una squadra di specialisti della tecnologia e dei processi offrono un'approfondita analisi della produzione e consulenza tecnologica in combinazione con una selezione di macchine per l'implementazione e il soddisfacimento dei requisiti di qualità e dei tempi dei pezzi richiesti.



# ELEVATA PRECISIONE PER UNA MAGGIORE QUALITÀ DI VITA



## **DISPOSITIVI MEDICI**

Che si tratti di tomografi computerizzati, automazione di laboratorio o centrifughe, nel campo dei dispositivi medici esiste una vasta gamma di prodotti che hanno una cosa in comune: sono costituiti da componenti e assemblaggi complessi, che soddisfano i requisiti più elevati di lavorazione. Vengono utilizzati i più diversi materiali e forme, le esigenze di precisione della superficie sono molto elevate, la precisione dimensionale e la riproducibilità sono fondamentali.

EMCO offre la soluzione giusta con un portafoglio prodotti completo e decenni di know-how.



## **PROTESI ED ORTESI**

Le macchine della serie HYPERTURN e MAXXTURN consentono l'utilizzo flessibile per le produzioni / i lotti di un singolo prodotto, fatti su misura per il paziente specifico, come anche la produzione in serie di prodotti standard complessi con lavorazione completa ad alta ripetibilità.



## DENTALE

Tolleranze strette, qualità di superficie perfetta e geometrie complesse, sono gli argomenti principali nel campo della tecnica dentale. Per lo più ci sono anche componenti con filigrana che possono essere installati in perni dentali. Qui troverete in special modo le macchine EMCO più piccole della serie EMCOTURN . MAXXTURN ed HYPERTURN.



## IMPIANTI

Impianti dell'anca, impianti del ginocchio, impianti dentali e mascellari, viti ossee sono solo alcuni esempi selezionati di soluzioni di processo con macchine EMCO. Materiali ad alta resistenza ed anche pezzi non metallici, fino alla ceramica, vengono utilizzati in modo affidabile ed economico nelle macchine EMCO.



## **FARMACIA**

In una produzione farmaceutica altamente sensibile con elevatissimi requisiti per la sicurezza del prodotto, vengono utilizzate macchine affidabili e precise.

Per una vasta gamma di aziende di questo campo, EMCO fornisce macchine con soluzioni di automazione personalizzate e standard.



## STRUMENTI MEDICI

Forbici, pinze, bisturi, scalpelli, morse, aghi, ecc.. Tutti strumenti medici con requisiti di alta qualità e complessità. La produzione di questi strumenti richiede know-how specifico, poiché i contorni sono per lo più complessi ed è necessario un bloccaggio preciso. Qui troverete di conseguenza i centri di tornitura/fresatura flessibili EMCO ed i centri di lavoro a 5 assi nel loro tipico campo di applicazione.

# DISPOSITIVI MEDICI



ROTORE DI CENTRIFUGA



La lavorazione di precisione di pezzi grandi e complessi in lotti di piccole e medie dimensioni, rappresenta una grande sfida alla flessibilità delle macchine utensili.

Con HYPERTURN 100 POWERMILL i componenti di grandi dimensioni possono essere lavorati in due posizioni di bloccaggio senza intervento

Con due mandrini, un mandrino di tornitura/fresatura, un ampio magazzino utensili e molto altro ancora possono essere effettuate lavorazioni con alti requisiti. E tutto questo con un minimo sforzo di messa a punto.

Centro di tornitura-fresatura HYPERTURN 100 POWERMILL per la lavorazione completa di pezzi complessi in grandi volumi



- / Mandrino principale e contromandrino ad azionamento diretto
- / 3 lunghezze di basamento a scelta
- / Per la lavorazione di alberi anche con lunette CNC
- / Fino a 100 utensili nel magazzino a catena
- / Fino a 4 utensili XL nel magazzino Pick-Up
- / Lavorazione simultanea a 5 assi
- / Cicli tecnologici EMCO

# PROTESI ED ORTESI

Elevato stress con peso ridotto, elevato comfort di calzata ed alta funzionalità – queste sono le caratteristiche fondamentali per le protesi. Per realizzare questi componenti complessi, precisi e compatti, è necessario utilizzare materiale specifico come l'alluminio ad alta resistenza ed in parte anche il titanio.

Con l'HYPERTURN 65 POWERMILL i componenti possono essere realizzati da barra fino a ø 100 mm, ma anche come inserti fino a ø 300 mm.
Con due mandrini, un mandrino di tornitura/fresatura, una torretta portautensili ed un magazzino utensili completo è possibile ottenere componenti molto complessi con una lavorazione completa ed accurata.

Centro di tornitura-fresatura ad elevate prestazioni HYPERTURN 65 POWERMILL per la lavorazione completa di pezzi complessi da barra o inserti



## PUNTI DI FORZA

- / Elettromandrini raffreddati ad acqua su mandrino principale e contromandrino
- / 2 lunghezze di basamento a scelta
- / Torretta portautensili con azionamento diretto (12000 giri/min)
- / Fino a 120 utensili nel magazzino a catena
- / Caricatore a portale EMCO per carico e scarico automatico
- / Lavorazione simultanea a 5 assi
- / Cicli tecnologici EMCO







# DENTALE



PEZZO ANGOLARE



Si tratta per lo più di pezzi piccoli, filigranati, ma molto precisi, in acciaio inossidabile, che sono utilizzati nei perni, nei manipoli dritti e contrangoli, nei giunti o nei giunti ad aria e nei motori elettrici. Una grande sfida è rappresentata dal bloccaggio per la lavorazione. È necessario molto know-how per lavorare in questo ambito.

L'HYPERTURN 45 G3 con due mandrini, due torrette portautensili, l'azionamento diretto e l'asse Y, offre tutti i presupposti per la produzione economica di questi componenti. L'elevata flessibilità d'utilizzo di diversi dispositivi di bloccaggio, abbinati a sensibili sensori a pressione differenziale consentono una lavorazione senza deformazioni di componenti in filigrana.

Centro di tornitura compatto HYPERTURN 45 G3 con torrette di fresatura per una lavorazione completa



## PUNTI DI FORZA

- / Elettromandrini raffreddati ad acqua su mandrino principale e contromandrino
- / Ampia gamma di velocità fino a 7000 giri/min.
- / Torretta portautensili con azionamento diretto fino a 12000 giri/min.
- / Lavorazione di barre fino a ø 65 mm
- / Funzione contropunta per contromandrino e torretta
- / Supporto per le parti dell'albero
- / Cicli tecnologici EMCO

# /IMPIANTI

Aumento dell'aspettativa di vita, hobby rischiosi ed estremi, sport agonistici, sono solo alcuni degli esempi per i quali i chirurghi in sala operatoria si trovano a dover dare il massimo delle prestazioni. Questo ambito riguarda l'impiantologia, che a volte utilizza particolari molto complessi, e nella maggior parte dei casi, la loro realizzazione pone grandi sfide alla tecnologia di lavorazione. Per lo più, si tratta di componenti in acciai altolegati, leghe di titanio o materiali ceramici, che hanno requisiti molto particolari per una macchina utensile

L'HYPERTURN 65 TRIPLETURN a due mandrini, tre torrette, compreso l'azionamento diretto, e fino a tre assi Y, consente di ottenere un'elevata efficienza nella produzione di questi prodotti. Con pressioni del refrigerante fino a 100 bar, anche gli acciai altolegati più difficili possono essere lavorati in modo efficace. Con un ampio numero di utensili, abbinati a sonde sulle tre torrette, i componenti possono quindi essere prodotti con un minimo di manodopera.

Centro di tornitura ad alte prestazioni HYPERTURN 65 TRIPLETURN con torrette di fresatura per una produzione in serie economica per lotti di grandi dimensioni



## PUNTI DI FORZA

- / Elettromandrini raffreddati ad acqua su mandrino principale e contromandrino
- / Tre dimensioni del mandrino con capacità di barra 65/75/95 mm
- / Torretta portautensili con azionamento diretto fino a 12000 giri/min.
- / Fino a tre assi Y
- / Fino a 100 bar di pressione del refrigerante attraverso l'utensile
- / Funzione contropunta per contromandrino e torretta
- / Sonde con cicli di misura





COPPA ACETABOLARE - INLAY - TESTA ACETABOLARE

# FARMACIA



TIMBRO, PUNZONE DI UNA PRESSA PER COMPRESSE



Anche i componenti e gli assemblaggi presentano sfide particolari.

Vengono utilizzati nella costruzione di macchine ed impianti speciali per
la produzione di prodotti farmaceutici. Dalla forma del dado per la pressa
a pastiglia in acciaio, utensili e tubature in acciaio inossidabile. Alta precisione dei contorni, economicità e un'alta disponibilità, sono in grado di
garantire la competitività in questo ramo d'industria.

Il MAXXMILL 750 con potente mandrino di fresatura ad azionamento diretto, avanzamenti degli assi dinamici e tavola rota-basculante, offrono tutti i requisiti per la produzione economica di componenti complessi in un unico bloccaggio. Questo garantisce l'aderenza alla forma e strette tolleranze di posizione nella produzione di pezzi di precisione.

Centro di lavoro verticale MAXXMILL 750 per la lavorazione su 5 lati



## PUNTI DI FORZA

- / Lavorazione su 5 lati in un solo posizionamento
- / Massima termostabilità
- / Campo di rotazione asse B ±100°
- / Migliore precisione di lavorazione
- / Struttura moderna a montante mobile
- / Design compatto

# STRUMENTI MEDICI

Gli strumenti medici rappresentano per i dottori il mezzo per l'espressione dei propri sensi. Sensibilità, precisione, maneggevolezza e sterilità, sono prerequisiti fondamentali per il successo degli interventi. Di conseguenza, i componenti impongono massima precisione per gli specialisti della produzione. Un bloccaggio corretto, una sequenza di taglio ottimale e senza collisioni, una lavorazione completa richiedono molti anni di esperienza

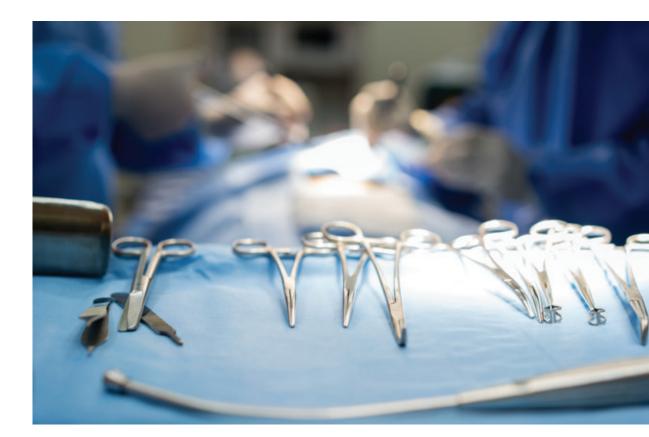
L'UMILL 630 con i suoi cinque assi ad azionamento diretto, la cui interpolazione a 5 assi è stata appositamente progettata per raggiungere questi requisiti. Impressiona per la sua compattezza e convince per l'altissima ergonomia.

Centro di lavoro universale UMILL 630 per la lavorazione simultanea a 5 assi



## PUNTI DI FORZA

- / Lavorazione simultanea a 5 assi
- / Massima stabilità termica
- / Massima precisione di lavorazione
- / Struttura moderna a montante mobile con accessibilità ottimale
- / Campo di rotazione dell'asse B ±100°
- / Righe ottiche standard in X, Y e Z





PINZA DENTALE

# MACCHINE DI TORNITURA E FRESATURA EMCO FLESSIBILI, MULTIFUNZIONALI, EFFICIENTI NELL'AMBITO DELLA TECNICA MEDICALE

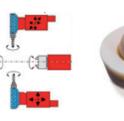
DENTALE / impianto dentale DENTALE / supporto del perno Tempi ciclo 2 min 25 sec DENTALE / pezzo angolare DENTALE / utensile

**HYPERTURN 45** IMPIANTI / intarsio dell'articolazione dell'anca IMPIANTI / testa dell'articolazione dell'anca



HYPERTURN 45 G3

Tempi ciclo 2 min 05 sec





coppa a vite per l'articolazione dell'anca





IMPIANTI/



intarsio dell'articolazione dell'anca









**HYPERTURN 65 POWERMILL** 



PROTESI / manicotto di serraggio



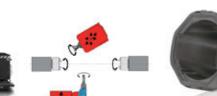
PROTESI / testa

#### HYPERTURN 65 POWERMILL G2

#### DISPOSITIVI MEDICI / bicchiere per centrifuga

## DISPOSITIVI MEDICI / supporto per sensore





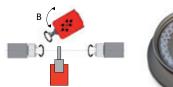




## DISPOSITIVI MEDICI / rotore di centrifuga

## DISPOSITIVI MEDICI/ piastra a matrice









Tempi ciclo 28 min

## **HYPERTURN 65 TRIPLETURN**

Con trasportatore trucioli: 5300 mm

## IMPIANTI / testa dell'articolazione dell'anca



Tempi ciclo 1 min 45 sec

IMPIANTI / vite ossea



HYPERTURN 100 POWERMIL



Con trasportatore trucioli: 8882 mm

## EMCOMILL E350 DENTALE / barra DENTALE / protesi dentaria





Dimensioni 48 x 27 x 9 mm

Materiale Titanio

Tempi ciclo 18 min



Dimensioni Ø 100 x 16 mm

Materiale Biossido di zirconio

Tempi ciclo 48 min

## MAXXMILL 750 IMPIANTOLOGIA / piastra ossea





Dimensioni 67 x 35 x 12 mm

Materiale Titanio

Tempi ciclo 38 min 30 sec



STRUMENTI MEDICI / pinza dentale

IMPIANTOLOGIA / albero dell'anca

Dimensioni 195 x 45 x 30 mm

Materiale **Titan**Tempi ciclo **39 min** 

## UMILL 630 IMPIANTOLOGIA / componente del femore





Dimensioni 89 x 92 x 76 mm

Materiale Acciaio cromo cobalto

Tempi ciclo 44 min



Dimensioni 160 x 38 x 13 mm

Materiale Acciaio inossidabile

Tempi ciclo 31 min

## beyond standard/